

DECISIONE DEL COMITATO MISTO SEE
N. 238/2013
del 13 dicembre 2013
che modifica l'allegato XX (Ambiente) dell'accordo SEE

IL COMITATO MISTO SEE,

visto l'accordo sullo Spazio economico europeo (in seguito denominato «l'accordo SEE»), in particolare l'articolo 98,

considerando quanto segue:

- (1) Occorre integrare nell'accordo SEE la decisione 2010/634/UE della Commissione, del 22 ottobre 2010, che fissa per l'Unione europea il quantitativo di quote da rilasciare nell'ambito del sistema di scambio di emissioni per il 2013 e che abroga la decisione 2010/384/UE ⁽¹⁾.
- (2) Occorre integrare nell'accordo SEE la decisione 2013/447/UE della Commissione, del 5 settembre 2013, sul coefficiente di utilizzo della capacità standard ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 2, della decisione 2011/278/UE ⁽²⁾.
- (3) Occorre integrare nell'accordo SEE la decisione 2013/448/UE della Commissione, del 5 settembre 2013, relativa alle misure nazionali di attuazione per l'assegnazione transitoria a titolo gratuito di quote di emissioni di gas a effetto serra ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 3, della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio ⁽³⁾.
- (4) Occorre pertanto modificare opportunamente l'allegato XX dell'accordo SEE,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'allegato XX dell'accordo SEE è così modificato:

1. Dopo il punto 21alc (Decisione 2011/278/UE della Commissione) è inserito il seguente punto:

«21alca. **32013 D 0447**: Decisione 2013/447/UE della Commissione, del 5 settembre 2013, sul coefficiente di utilizzo della capacità standard ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 2, della decisione 2011/278/UE (GU L 240 del 7.9.2013, pag. 23).».

2. Dopo il punto 21ale [Regolamento (UE) n. 550/2011 della Commissione] è inserito quanto segue:

«21alf. **32010 D 0634**: Decisione 2010/634/UE della Commissione, del 22 ottobre 2010, che fissa per l'Unione europea il quantitativo di quote da rilasciare nell'ambito del sistema di scambio di emissioni per il 2013 e che abroga la decisione 2010/384/UE (GU L 279 del 23.10.2010, pag. 34), modificata da:

— **32013 D 0448**: Decisione 2013/448/UE della Commissione, del 5 settembre 2013 (GU L 240 del 7.9.2013, pag. 27).

21alg. **32013 D 0448**: Decisione 2013/448/UE della Commissione, del 5 settembre 2013, relativa alle misure nazionali di attuazione per l'assegnazione transitoria a titolo gratuito di quote di emissioni di gas a effetto serra ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 3, della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 240 del 7.9.2013, pag. 27).

Ai fini del presente accordo le disposizioni della decisione si intendono adattate come segue:

gli articoli 1 e 2 non si applicano».

⁽¹⁾ GU L 279 del 23.10.2010, pag. 34.

⁽²⁾ GU L 240 del 7.9.2013, pag. 23.

⁽³⁾ GU L 240 del 7.9.2013, pag. 27.

Articolo 2

I testi delle decisioni 2010/634/UE, 2013/447/UE e 2013/448/UE nelle lingue islandese e norvegese, da pubblicare nel supplemento SEE della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*, fanno fede.

Articolo 3

La presente decisione entra in vigore il 14 dicembre 2013, a condizione che siano pervenute tutte le notifiche previste dall'articolo 103, paragrafo 1, dell'accordo SEE (*).

Articolo 4

La presente decisione è pubblicata nella sezione SEE e nel supplemento SEE della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il 13 dicembre 2013

Per il Comitato misto SEE

Il presidente

Thórir IBSEN

(*) Non è stata comunicata l'esistenza di obblighi costituzionali.